(第31回)

Hello Everyone!

I've done a lot of traveling the last few months. In June, my younger brother, Matthias, did a home stay in Akita prefecture. On July 1st, 1 went to Tokyo to meet him. We stayed in Tokyo for five days together, and did many fun activities. On the first day, we ate lunch at the video-game themed Capcom Café in Shinjuku and also went to Harajuku, and Ikebukuro. The next day, we went to Hamamatsucho near Tokyo Tower, where we visited a big temple and explored many different visited a big temple and explored many different parks. We walked from there to Roppongi, where we ate delicious hamburgers and saw the Russian embassy. The next day we went to the Tokyo Pokemon Center, and then to the Miraikan (Museum of the Future) in Tokyo Bay. The Mirai-kan had lots of interesting robots and other technology. We also spent a lot of time in Akihabara, because Matthias loves anime and video games so be bought many things video games, so he bought many things.

My brother came with me to Houki-cho on July 6th. He came to meet the students and teachers at Mizokuchi Junior High School, Nibu Elementary School, Mizokuchi Elementary School, and Nikko Elementary School. He had a very good time, and loved all of the teachers and students. We also went to Yonago to have dinner and go have acceptanced by the state of th shopping with my friends in the area, such as my good friend, Josh. It was a lot of fun! Matthias especially loved seeing the oni statue and going shopping in Yonago.

On July 17th, Matthias and I returned home to America together. It was very strange, returning to my home country after a year of being away. I almost accidentally said "konnichiwa" to a lady instead of hello! I got to see and have fun with Gwen and all of my friends and family in Chicago. I saw three movies in theaters, went to a Chicago White Sox baseball game, a festival in China Town, a Science museum, a famous video china lown, a steller maseum, a jamous viaco game arcade, and ate pizza in the area of Chicago where Obama is from. It was great! I also ate many many different American foods that I can't find in Japan, such as BBQ ribs, deli hamburgers, American sushi, Chicago pizza, and American Chinese food.

Thanks for reading! I hope you're all doing well!

このコーナーは、外国語指導助手(ALT)による エッセイを、英語と日本語で紹介します。

みなさん、こんにちは!

私はこの数ヶ月たくさん旅行をしました。6月に、弟のマティアスが秋田県でホー ムステイをしました。7月1日に、彼に会うために東京に行きました。5日間一緒に東 京に滞在して、楽しいことをたくさんしました。

初日は、新宿にあるテレビゲームをテーマにしたカプコンカフェで昼ご飯を食べ て、原宿と池袋にも行きました。翌日は、東京タワーの近くの浜松町に行って、お寺 を訪れたり、いくつもの公園を散策したりしました。そこから六本木まで歩いて行っ て、おいしいハンバーガーを食べ、ロシア大使館を見ました。

次の日は東京ポケモンセンターに行き、それから科学未来館に行きました。科学 未来館ではたくさんのおもしろいロボットや、科学技術をみることができました。マ ティアスは、アニメやゲームが大好きなので、秋葉原でもたくさんの時間を過ごしま した。彼は、たくさん買い物をしていました。

7月6日に、マティアスは、私と一緒に伯耆町にやってきました。彼は溝口中学校、 二部小学校、溝口小学校、日光小学校で、児童生徒、先生方に会いました。彼はすば らしい時間を過ごし、子どもたちや先生たちのことが大好きになりました。米子で晩 ご飯を食べ、親友のジョシュたちと一緒に買い物をしました。とても楽しかったです! マティアスは特に、鬼の像を見たことと、米子での買い物を気に入っていました。

7月17日に、マティアスと私はアメリカの実家に帰りました。1年ぶりに我が家に 帰るのはとても不思議な感じがしました。私は無意識に"Hello."ではなく「こんにち は」と女性にあいさつしてしまいました。

グウェン(アレックスの婚約者)や友だち、家族と、シカゴで楽しい時間を過ごしま した。映画館で3本映画を見て、ホワイトソックスの野球の試合を見て、チャイナタウ ンのお祭りや、科学博物館、有名なゲームのアーケードに行き、オバマ大統領の出身 地域のあたりでピザを食べました。すばらしかったです!そして、バーベキューリブ、

度は

お世話になっています。

デリハンバーガー、アメリカン寿司、シカゴピ ザ、アメリカン中華料理のような、日本にはな い、様々なアメリカの食べ物を食べました。

読んでくださってありがとうございます! みなさんもお元気で! アレックス

大会での

| 応援|

に取り組み

活動と

「校内マラソン

行っている活動に加え、新た

「古典暗唱傾聴ボランティ

いただけるように

と例年



友人たちとの再会

域の方が、いつも快くご支 は、 このようにたくさんの 杯取り組む生徒たちの 優れない天気の中 見に来てくださった 「校内マラソン大会 目を細めておられ 「とても感動しま.



校内マラソン大会応援の様子



がら延べ17名の方にお越「古典暗唱活動」では、地

古典暗唱傾聴活動

学校支援ボランティアの方に に溝口中学校に足を運んで や活動などでたくさんの 「より多くの地域の方々 今年 援下さること、本当にありが 思いますので、ご協力よろし 以降も暗唱活動やマラソン大たく思っております。二学期 活動を通して地域のみなさん 会を行う予定です。 と良いつながりができたらと 様々な

溝口中学校では毎年、

【問い合わせ先】教育委員会事務局 生涯学習室

生きしていますね」

と生徒

との出会いを喜んでください

かける時より、 フンティアの方は

みんな生き

「地域で見

いていただきました。

ボ

いただき、生徒の暗唱を